

**QORTI ĆIVILI  
(SEZZJONI FAMILJA)**

**ONOR.İMHALLEF**

**JACQUELINE PADOVANI GRIMA LL.D., LL.M. (IMLI)**

**Seduta ta' nhar it-Tnejn 24 ta' Gunju 2019**

**Rikors Numru : 272/2018 JPG**

**Kawza Numru : 26**

**TC**

**vs**

**RM**

**Il-Qorti:**

Rat ir-rikors guramentat ta' TC, datat 23 ta' Ottubru 2018, a fol 1 et seqq., li jaqra hekk:

1. *Illi l-esponenti kellha relazzjoni mal-intimat RM u minn din ir-relazzjoni twieldu tlett itfal bl-ismijiet S, K u C u dan skond l-annessi certifikati tat-twelid immarkati Dok "A" "B": u :C;*
2. *Illi l-missier irkononoxxa it-tfal minuri;*
3. *Illi minkejja l-medjazzjoni l-intimat xorta ma riedx jaghti ebda manteniment;*
4. *Illi l-medjazzjoni illum inghalget u giet awtorizzata sabiex tiprocedi bil-kawza u dan skond l-anness dok "D";*
5. *Illi l-esponenti għandha bzonn manteniment sabiex tmanti lit-tlett uliedha*

6. Illi l-esponenti qieghda trabija it-tfal wahedha

Jghid ghalhekk il-konvenut ghar-ragunijiet premessi prevja kull dikjarazzjoni necessarja u opportuna ghalfejn m'ghandhiex dina l-Onorabbli Qorti:

1. Tordna li l-esponenti jkollha l-kura u l-kustodja tat-tfal esklussivament
2. Tiffissa manteniment adekwat sabiex l-esponenti tkun tista tghajjex lit-tfal adeqwament; kif ukoll tordna li jhallas l-ispejjes edukattivi u tas-sahha;
3. Tordna li l-intimat jhallas manteniment bl-lura.

Rat li l-atti tar-rikors promotur, d-digriet u tal-avviz tas-smiegh gew debitament notifikati skond il-ligi;

Rat ir-risposta guramentata ta' RM, datata 15 ta' Novembru 2018, a fol 13 et seqq., li taqra hekk:

1. Illi fl-ewwel lok, u dan a rigward tal-ewwel (1) talba tar-rikorrenti attrici, fejn din talbet illi tigi vestita bil-kura u l-kustodja tal-minuri tal-partjet, b'mod esklussiv, l-intimat umilment jisottometti illi din it-talba għandha tigi **MICHUDA** u dan billi din l-Onorabbli Qorti tordna illi l-kura u l-kustodja tal-minuri tkun kongunta bejn iz-zewg partijiet, u dan a bazi tal-fatt illi ma hemm ebda raguni valida għalfejn il-kura u l-kustodja ma tkunx wahda kongunta;
2. Illi fir-rigward tat-tieni (2) u t-tielet (3) talba attrici, l-intimat jirrileva illi huwa JAQBEL illi għandu jkun obbligat jivversa manteniment xieraq versu uliedu minuri, u dan stante illi huwa ben konxju mill-fatt illi dan huwa obbligu tieghu bhala missier tal-istess minuri, **pero** ma jaqbilx illi hu għandu jaghti l-manteniment ta' b'lura. Illi fir-rigward tal-ispejjez ordinarji u extraordinarji medici u edukattivi tal-minuri huwa jaqbel illi huwa għandu jħallashom u biss wara illi gie kkonsultat fuq tali spejjez u muri d-debita ircevuta. Illi l-ammont ta' manteniment dovut għandu jigi kkalkolat in vista tal-fatt li wieħed irid jikkonsidra kemm id-dhul tieghu, kif ukoll l-mezzi finanzjarji tieghu **U** l-bzonnijiet tal-minuri uliedu. Illi dan qed jigi sottomess ai termini tal-Kap 16 tal-Ligijiet ta' Malta, senjatamente l-artikolu 20(1) li jistabilixxi propju illi l-

*manteniment hekk iffissat għandu jigi ordnat skond il-bzonn ta' min qed jircev ieh u l-mezzi ta' min għandu jagħtih.*

*Illi inoltre l-intimat jirrileva illi prezentament huwa qiegħed bla impjieg fejn mħuwiex jippercepixxi salarju fiss u għalhekk il-manteniment dovut għandu jkun rifless tas-sitwazzjoni prezenti.*

*Għalhekk, l-intimat jitlob lil din l-Onorabbli Qorti sabiex filwaqt illi **TILOA** t-talba attrici in parte u b'hekk **TORDNALU** jħallas manteniment xieraq versu uliedu minuri, **TICHAD** l-parti l-ohra tat-talba fil-parti fejn l-attrici talbet illi jingħata l-manteniment b'lura u dan peress illi huwa diga kien qed jivversa ammonti għal bzonnijiet ta' uliedu minuri.*

3. *Illi inoltre l-imtimat qiegħed jitlob illi din l-Onorabbli Qorti għandha **TAKKORDALU** access xieraq versu uliedu, dejjem fl-interess suprem tal-istess minuri li certament għandhom bzonn il-prezenza tal-intimat missierhom f'hajjithom.*

*Illi f'dan ir-rigward l-intimat umilmentjisottometti illi l-access akkordat lili versu l-minuri għandu jinkludi sīghat matul il-gimħa, sleep over fi tmiem il-Gimħa (weekends), b'zieda mal-hinijiet stipulati, kull meta l-minuri jkun bil-vaganzi; kif ukoll takkordalu access f'Jum il-Milied, Lejliet il-Milied, fl-Ewwel tas-Sena u Lejliet l-Ewwel tas-Sena, l-Għid il-Kbir, kif ukoll f'gheluq snin il-minuri, gheluq snin il-missier, f'Jum il-Missier, u anke fil-btajjal Pubblici;*

4. *Illi a rigward tat-**tielet (3) talba attrici**, l-intimatjisottometti illi galadbarba l-minuri ibni jirresjedi mar-rikorrenti, huwa ma għandu l-ebda ogezzjoni illi hija tippercepixxi l-benefċċċi socjali u/jew ghajnuna socjali u għaldaqtant qed jirrimetti ruhu ghall-gudizzju ta' din l-Onorabbli Qorti fir-rigward;*

*Salv risposti, ossia eccezzjonijiet ulterjuri jekk ikun il-kaz;*

*Bl-ispejjeż kollha kontra r-rikorrenti attrici;*

Rat id-dikjarazzjoni guramentata ta' RM, datata 15 ta' Novembru 2018, a fol 15;

Rat id-digriet provizorju tagħha, datat 21 ta' Novembru 2018, fejn ordnat illi l-intimat jibda jgħaddi l-manteniment għal tlett uliedu fl-ammont ta' 400 Euro fix-xahar (vide fol 17, verbal);

### Ikkonsidrat;

Illi din hija sentenza rigward il-kura u kustodja tal-ulied minuri tal-partijiet, u l-manteniment li għandu jkun pagabbli għalihom mill-intimat.

Jirrizulta li l-partijiet kellhom relazzjoni, mill-liema relazzjoni twieldu l-minuri S, K u C, li għandhom X snin, Y snin u Z snin rispettivament. M'hux kontestat illi r-relazzjoni ta' bejn il-partijiet sfaxxat, u l-minuri prezentelement jirrisjedu ma' ommhom ir-rikorrenti.

### **Rigward il-kura u kustodja tal-minuri**

Il-Qorti tagħraf illi skont il-gurisprudenza, l-kura u kustodja tat-tfal hija rregolata mill-principju tal-aqwa interessa tat-tfal, u l-aqwa' utilita u l-akbar vantagg ghall-interess tal-istess tfal.

Fis-sentenza fl-ismijiet **Maria Dolores sive Doris Scicluna vs Anthony Scicluna** deciza mill-Prim' Awla tal-Qorti Civili fis-27 ta' Novembru 2003 intqal illi:

*“apparti l-hsieb ta’ ordni morali u dak ta’ ordni legali, li għandhom setgħa fil-materja ta’ kura u kustodja tat-tfal in ġenerali, il-principju dominanti ‘in subjecta materia’, li jiddetermina normalment u ġeneralment il-kwistjonijiet bħal din ix-xorta f’dina l-kawża, huwa dak tal-aktar utilita’ u dak tal-aqwa vantagg u nteress tal-istess minuri fl-isfond taċ-ċirkostanzi personali u ‘de facto’ li jkunu jirriżultaw mill-provi tal-każż li jrid jiġi riżolut...”*

Skont is-sentenza fl-ismijiet **AB vs CD** deciza minn din il-Qorti diversament presjeduta fit-23 ta' Frar 2018:<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Rik. Gur. 39/17

*“Il-Qorti għaldaqstant, għandha s-setgħa illi jekk ikun fl-ahjar interess tal-minuri, tafda wieħed biss mill-ġenituri bil-kura u l-kustodja tal-minuri u dana ai termini tal-Artikolu 56 tal-Kodiċi Ċivili. Illi kif kellha l-okkażjoni ttendi din il-Qorti diversi drabi, l-interess tal-minuri huwa iprem mid-drittijiet tal-ġenituri. “Il-Qorti tirrileva illi filwaqt li dejjem tagħti piz għad-drittijiet tal-ġenituri, l-interess suprem li żżomm quddiemha huwa dejjem dak tal-minuri, kif anke mgħallma mill-ġjurisprudenza kostanti tagħna hawn ‘il fuq iċċitata.””*

Il-Qorti rat illi fil-verbal tas-seduta tal-20 ta' Frar 2019, il-partijiet, assistiti mill-avukati difensuri tagħhom, qablu illi l-kura u kustodja tal-minuri għandha tkun fdata esklussivament f'idejn ir-rikorrenti, b'dan illi ir-rikorrent tista' tiehu wahedha biss decizjonijiet ta' natura ordinarja rigward it-tfal, filwaqt illi decizjoniet ta' natura straordinarja rigward it-tfal għandhom jittieħdu b'mod kongunt bejn il-partijiet.

Il-Qorti rat illi l-partijiet qablu fl-istess verbal illi l-access li l-intimat għandu jkollu ma' uliedu għandhu jkun wieħed liberu. Il-partijiet qablu illi dan l-access generalment jigi ezercitat mill-missier kull nhar ta' Hadd bejn nofsinhar (12.00pm) sas-sebgha (7.00pm) ta' filghaxija, u li apparti minn dan, għandu jkun hemm access iehor matul il-gimgha bi ftehim bejn il-partijiet.

### **Rigward il-manteniment pagabbli mill-intimat**

Il-Qorti tagħraf illi kif ingħad fis-sentenza fl-ismijiet **Marina Galea vs Mario Galea** deciza mill-Qorti tal-Appell fil-31 ta' Jannar 2019:

*“Il-manteniment tat-tfal, fil-verita` izqed milli dritt tal-ġenitur li qed jrabbihom, huwa dritt tat-tfal minuri li ma jisfawx mcaħħdin minn dawk l-affarijiet li d-dinja tallum tikkunsidra bhala necessita` ghall-edukazzjoni u ghall-izvilupp tagħhom.”*

Il-Qorti rat illi l-intimat iddikjara illi huwa dizokkupat u li wkoll m'għandu l-ebda benefiċċju socjali tar-registrat. Izda kif intqal fis-sentenza fl-ismijiet:

*“...il-Qorti dejjem irritjeniet illi l-ġenituri ma jistgħux jabdikaw mir-responsabilita' tagħhom li jmantnu lil uliedhom materjalment, hu kemm*

*hu l-introjtu tagħhom. Dejjem kienet tal-fehma illi kull ġenitur għandu l-obbligu li jmantni lil uliedu anke jekk il-mezzi tiegħu huma baxxi jew jinsab dżokkupat. Il-Qorti ma tista' qatt taċċetta li persuna ġġib it-tfal fid-dinja u titlaq kull responsabilita` tagħhom fuq il-ġenitur l-ieħor jew inkella fuq l-istat.”*

Il-Qorti tagħmel referenza wkoll f'dan il-kuntest għas-sentenza fl-ismijiet **Jacqueline Balzan pro et noe vs Joseph Balzan** deciza minn din il-Qorti diversament presjeduta fis-26 ta' Frar 2015 fejn ingħad, u gie kkonfermat mill-Qorti tal-Appell fl-1 ta' Frar 2016 illi l-Qorti m'ghandiex “*tippremja lil min volontarjament u intenzjonalment jagħmel minn kollex sabiex icahhad lilu nnifsu minn dhul...li kapaci jiggenera.*”

Wara li rat id-digriet provvistorju tagħha tal-21 ta' Novembru 2018, il-Qorti tqis illi l-manteniment pagabbli mill-intimat ghall-minuri għandu jkun fis-somma ta' hames mitt euro (€500) fix-xahar, u dan oltre nofs l-ispejjez ta' saħħa u edukazzjoni tal-minuri.

Għal dawn il-motivi, il-Qorti taqta' u tiddeciedi billi:

1. **Tilqa' l-ewwel talba tar-rikkorrenti, u tordna illi l-kura u kustodja tal-minuri S, K u C Ahwa M tkun fdata unikament f'idejn ir-rikkorrenti, b'dan illi ir-rikkorrent tista' tiehu wahedha biss decizjonijiet ta' natura ordinarja rigward it-tfal, filwaqt illi dawk id-decizjoniet ta' natura straordinarja għandhom jittieħdu b'mod kongunt bejn il-partijiet;**
2. **Takkorda lill-intimat access liberu versu l-istess minuri bi ftehim bejn il-partijiet, b'dan illi, meta ma jkunx hemm qbil bejn il-partijiet rigward l-access, l-access tal-missier għandu jigi ezercitat:**
  - i. **Nhar l-Erbgha bejn il-hamsa ta' filghaxija (5.00p.m.) u s-sebgha ta' filghaxija (7.00p.m);**
  - ii. **Il-Hadd bejn nofsinhar (12.00 pm) u s-sebgha ta' filghaxija (7.00 pm), u għandu jkun l-intimat illi jmur għat-tfal, u jirritornhom lura għand ommhom fi tmien l-access;**
  - iii. **Waqt il-vaganzi tas-sajf għandu jkun hemm access ukoll nhar ta' Tnejn u nhar t'Erbgha bejn it-tlieta ta' wara nofsinhar (3.00pm) u s-sebgha ta' filghaxija (7.00pm);**

- iv. **Fil-gurnata ta' gheluq snin l-intimat u f'Jum il-Missier, il-minuri għandhom iqattgħu il-gurnata ma' missierhom;**
  - v. **L-intimat għandu jkollu access ma' uliedu fil-granet tal-Milied u tal-Ewwel tas-Sena b'mod alternattiv:**
    - **Sena wahda f'Lejlet il-Milied, u fl-Ewwel tas-Sena mill-ghaxra ta' filghodu (10.00a.m.) sal-erbgha (4.00p.m.), u sena ohra fil-Milied u f'Lejlet l-Ewwel tas-Sena bl-istess hinijiet, b'dan illi l-access f'dawn il-granet għandu jigi ezercitat f'din is-sena 2019 f'Lejlet il-Milied, u fl-Ewwel tas-Sena.**
  - vi. **Fl-ezercizzju tal-access il-missier għandu, f'kull kaz, jigbor lill-minuri minn dahar ommhom u jirriturnahom fl-istess fond fl-gheluq il-hin tal-access;**
3. Tilqa' t-tieni talba u tordna lill-intimat ihallas bhala manteniment ghall-imsemmija minuri s-somma ta' hames mitt ewro (€500) fix-xahar, oltre nofs l-ispejjeż tas-sahha u edukazzjoni;
4. Tordna illi kwalunwke benefiċċu socjali jew ghajjnuna socjali relattivi ghall-minuri imsemmija għandha tigi ppercepita unikament mir-rikorrenti;
5. Tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tat-tielet talba, stante nuqqas ta' provi.

**Fic-cirkostanzi, l-ispejjeż ta' dawn il-proceduri għandhom jinqasmu ugwalment bejn il-partijiet.**

### **Moqrija**

**Mhallef Jacqueline Padovani Grima LL.D. LL.M. (IMLI)**

**Lorraine Dalli**

**Deputat Registratur**